TADOKU JUNIOR　オズの魔法使い　★★★★☆ ながい　1154語

How the Balloon Was Launched

第17章　気球の旅立ち

L. Frank Baum（1900年の本）　原文そのまま　朗読：Phil Chenevert

人の声の朗読
を聞く・Web版

どんなおはなし？　オズは気球でドロシーをカンザスへ連れて帰ると言いだします。みんなで作った緑の気球。ところが、出発のしゅんかん……。



For three days Dorothy heard nothing from Oz. These were sad days for the little girl, although her friends were all quite happy and contented. The Scarecrow told them there were wonderful thoughts in his head; but he would not say what they were because he knew no one could understand them but himself. When the Tin Woodman walked about he felt his heart rattling around in his breast; and he told Dorothy he had discovered it to be a kinder and more tender heart than the one he had owned when he was made of flesh. The Lion declared he was afraid of nothing on earth, and would gladly face an army of men or a dozen of the fierce Kalidahs.

Thus each of the little party was satisfied except Dorothy, who longed more than ever to get back to Kansas.

On the fourth day, to her great joy, Oz sent for her, and when she entered the Throne Room he said, pleasantly:

"Sit down, my dear; I think I have found the way to get you out of this country."

"And back to Kansas?" she asked, eagerly.

"Well, I'm not sure about Kansas," said Oz; "for I haven't the faintest notion which way it lies. But the first thing to do is to cross the desert, and then it should be easy to find your way home."

"How can I cross the desert?" she enquired.

"Well, I'll tell you what I think," said the little man. "You see, when I came to this country it was in a balloon. You also came through the air, being carried by a cyclone. So I believe the best way to get across the desert will be through the air. Now, it is quite beyond my powers to make a cyclone; but I've been thinking the matter over, and I believe I can make a balloon."

"How?" asked Dorothy.

"A balloon," said Oz, "is made of silk, which is coated with glue to keep the gas in it. I have plenty of silk in the Palace, so it will be no trouble for us to make the balloon. But in all this country there is no gas to fill the balloon with, to make it float."

"If it won't float," remarked Dorothy, "it will be of no use to us."

"True," answered Oz. "But there is another way to make it float, which is to fill it with hot air. Hot air isn't as good as gas, for if the air should get cold the balloon would come down in the desert, and we should be lost."

"We!" exclaimed the girl; "are you going with me?"



"Yes, of course," replied Oz. "I am tired of being such a humbug. If I should go out of this Palace my people would soon discover I am not a Wizard, and then they would be vexed with me for having deceived them. So I have to stay shut up in these rooms all day, and it gets tiresome. I'd much rather go back to Kansas with you and be in a circus again."

"I shall be glad to have your company," said Dorothy.

"Thank you," he answered. "Now, if you will help me sew the silk together, we will begin to work on our balloon."

So Dorothy took a needle and thread, and as fast as Oz cut the strips of silk into proper shape the girl sewed them neatly together. First there was a strip of light green silk, then a strip of dark green and then a strip of emerald green; for Oz had a fancy to make the balloon in different shades of the color about them. It took three days to sew all the strips together, but when it was finished they had a big bag of green silk more than twenty feet long.

Then Oz painted it on the inside with a coat of thin glue, to make it air-tight, after which he announced that the balloon was ready.

"But we must have a basket to ride in," he said. So he sent the soldier with the green whiskers for a big clothes basket, which he fastened with many ropes to the

bottom of the balloon.

When it was all ready, Oz sent word to his people that he was going to make a visit to a great brother Wizard who lived in the clouds. The news spread rapidly throughout the city and everyone came to see the wonderful sight.

Oz ordered the balloon carried out in front of the Palace, and the people gazed upon it with much curiosity. The Tin Woodman had chopped a big pile of wood, and now he made a fire of it, and Oz held the bottom of the balloon over the fire so that the hot air that arose from it would be caught in the silken bag. Gradually the balloon swelled out and rose into the air, until finally the basket just touched the ground.

Then Oz got into the basket and said to all the people in a loud voice:

"I am now going away to make a visit. While I am gone the Scarecrow will rule over you. I command you to obey him as you would me."



The balloon was by this time tugging hard at the rope that held it to the ground, for the air within it was hot, and this made it so much lighter in weight than the

air without that it pulled hard to rise into the sky.

"Come, Dorothy!" cried the Wizard; "hurry up, or the balloon will fly away."

"I can't find Toto anywhere," replied Dorothy, who did not wish to leave her little dog behind. Toto had run into the crowd to bark at a kitten, and Dorothy at last found him. She picked him up and ran toward the balloon.

She was within a few steps of it, and Oz was holding out his hands to help her into the basket, when, crack! went the ropes, and the balloon rose into the air without her.

"Come back!" she screamed; "I want to go, too!"

"I can't come back, my dear," called Oz from the basket. "Good-bye!"

"Good-bye!" shouted everyone, and all eyes were turned upward to where the Wizard was riding in the basket, rising every moment farther and farther into the sky.

And that was the last any of them ever saw of Oz, the Wonderful Wizard, though he may have reached Omaha safely, and be there now, for all we know. But the people remembered him lovingly, and said to one another,

"Oz was always our friend. When he was here he built for us this beautiful Emerald City, and now he is gone he has left the Wise Scarecrow to rule over us."

Still, for many days they grieved over the loss of the Wonderful Wizard, and would not be comforted.

3日のあいだ、ドロシーにはオズからなんの知らせもありませんでした。仲間たちはみんなすっかりしあわせで満ち足りていましたが、女の子にとっては悲しい日々でした。かかしは、自分の頭にはすばらしい考えがつまっているとみんなに言いました。でも、それがどんな考えかは言おうとしませんでした。自分のほかにはだれにもわからないと知っていたからです。ブリキのきこりは、歩きまわるたびに、胸の中で心がカラカラ鳴るのを感じました。そしてドロシーに、この心は、体が肉でできていたころに持っていた心よりも、もっとやさしく思いやりのある心だとわかった、と話しました。ライオンは、この世にこわいものはなにもない、人間の軍隊でも、あのおそろしいカリダーが12頭でも、よろこんで立ち向かってやる、と言いました。

こうして、小さな一行はみんな満足していましたが、ドロシーだけはちがいました。ドロシーは、これまで以上にカンザスに帰りたくてたまらなかったのです。

4日めになって、ドロシーがとてもうれしいことに、オズがドロシーをよびました。ドロシーが玉座の間に入ると、オズはにこやかに言いました。

「すわっておくれ、おじょうちゃん。あんたをこの国から出す方法が見つかったと思うのじゃ。」

「カンザスに帰れるの？」とドロシーは、身を乗り出してたずねました。

「さあて、カンザスのことはわからんな」とオズは言いました。「カンザスがどっちのほうにあるのか、わしにはさっぱり見当がつかんのじゃ。だが、まずは砂ばくをこえることじゃ。そうすれば、家へ帰る道はかんたんに見つかるはずじゃよ。」

「どうやって砂ばくをこえるの？」とドロシーはたずねました。

「では、わしの考えを話してあげよう」と小さな男は言いました。「いいかね、わしがこの国へ来たのは気球に乗ってじゃった。あんたも空を通ってやってきた。たつまきに運ばれてな。だから、砂ばくをこえるいちばんいい方法は、空を通っていくことだと思うのじゃ。さて、たつまきを起こすなんてことは、わしの力ではとうていできん。だが、あれこれ考えてみたら、気球なら作れると思うのじゃよ。」

「どうやって？」とドロシーはたずねました。

「気球というのは」とオズは言いました。「絹でできていて、中のガスがもれないように、のりがぬってあるのじゃ。宮殿には絹がたっぷりあるから、気球を作るのはわけもない。だが、この国のどこをさがしても、気球にいっぱいつめてうかばせるためのガスがないのじゃ。」

「うかばないんだったら」とドロシーは言いました。「なんの役にも立たないわね。」

「そのとおり」とオズは答えました。「だが、うかばせる方法はもうひとつある。熱い空気をつめるのじゃ。熱い空気はガスほどよくない。もし空気が冷えてしまったら、気球は砂ばくに落ちて、わしらは助からんからのう。」

「わしら！」と女の子はさけびました。「あなたもいっしょに行くの？」

「ああ、もちろんじゃ」とオズは答えました。「こんなペテン師でいるのには、もうあきあきしたのじゃ。この宮殿から外へ出たら、わしが魔法使いでないことは、すぐに人々に知られてしまう。そうしたら、だましていたことで、みんなはわしに腹を立てるじゃろう。だから、わしは一日じゅうこの部屋にとじこもっていなければならん。それがたいくつでのう。それよりは、あんたといっしょにカンザスに帰って、またサーカスで働きたいのじゃよ。」

「いっしょに来てくれるなら、うれしいわ」とドロシーは言いました。

「ありがとう」とオズは答えました。「では、絹をぬい合わせるのを手伝ってくれたら、気球を作りはじめるとしよう。」

そこでドロシーは針と糸を持ちました。オズが絹を細長くちょうどいい形に切っていくそばから、女の子はそれをきれいにぬい合わせていきました。はじめはうすい緑の絹、つぎはこい緑の絹、そのつぎはエメラルドグリーンの絹、というふうにしました。オズは、まわりの色に合わせて、いろいろな緑色で気球を作りたかったのです。細長い絹を全部ぬい合わせるのに3日かかりましたが、できあがってみると、長さ6メートル以上もある、緑の絹の大きなふくろになりました。

それからオズは、空気がもれないように、ふくろの内がわにうすいのりをぬりました。そして、気球ができあがったと言いました。

「だが、乗るためのかごがいるな」とオズは言いました。そこでオズは緑のほおひげの兵隊に大きな洗たくかごを取りに行かせ、それをたくさんのつなで気球の底にしっかり結びつけました。

すっかり用意ができると、オズは人々に、雲の上にすむ偉大な魔法使いの兄弟をたずねに行く、と知らせました。知らせはあっというまに都じゅうに広まり、だれもがこのすばらしいながめを見にやってきました。

オズは気球を宮殿の前に運び出させました。人々は、めずらしそうにそれをじっと見つめました。ブリキのきこりがまきをどっさり切っておいたので、今度はそれでたき火をしました。オズは気球の口を火の上にかざして、火からのぼる熱い空気が絹のふくろの中にたまるようにしました。気球は少しずつふくらんで空中にうき上がり、とうとう、かごが地面にやっとふれているだけになりました。

それからオズはかごに乗りこんで、人々みんなに大きな声で言いました。

「わしはこれから、人をたずねに出かける。わしのいないあいだは、かかしがおまえたちを治める。わしに対するのと同じように、かかしにしたがうよう命じる。」

気球は、このころにはもう、地面につないでいるつなをぐいぐい引っぱっていました。中の空気が熱いので、外の空気よりずっと軽くなり、空へのぼろうと強く引っぱっていたのです。

「おいで、ドロシー！」と魔法使いはさけびました。「急いで。気球がとんでいってしまうよ。」

「トトがどこにもいないの」とドロシーは答えました。小さな犬をおいていきたくなかったのです。トトは子ネコにほえかかろうと人ごみの中へかけこんでいたのですが、ドロシーはやっとトトを見つけました。ドロシーはトトをだき上げて、気球のほうへ走りました。

あと数歩のところまで来て、オズがドロシーをかごに乗せようと手をさしのべていた、ちょうどそのとき、パチン！とつなが切れて、気球はドロシーを乗せないまま、空へのぼっていってしまいました。

「もどってきて！」とドロシーはさけびました。「わたしも行きたいの！」

「もどれないのじゃよ、おじょうちゃん」とオズはかごからよびかけました。「さようなら！」

「さようなら！」とみんながさけびました。そして、みんなの目が、かごに乗って、刻一刻と空の高みへのぼっていく魔法使いを見上げていました。

そして、それが、すばらしい魔法使いオズをだれかが見た最後になりました。もしかしたら、オズは無事にオマハに着いて、今もそこにいるのかもしれませんが、それはだれにもわかりません。でも人々はオズのことを親しみをこめて思い出し、おたがいにこう言い合いました。

「オズはいつも、わたしたちの味方だった。ここにいたときは、この美しいエメラルドの都を建ててくれたし、いなくなった今は、かしこいかかしさまを残して、わたしたちを治めさせてくれた。」

それでも何日ものあいだ、人々はすばらしい魔法使いがいなくなったことを悲しんで、なぐさめられることはありませんでした。

たんご と クイズ　第17章　気球の旅立ち

desert 砂ばく	**balloon** 気球	**cyclone** たつまき
silk 絹	**needle** 針	**basket** かご
ropes つな	**kitten** 子ネコ	

Q1 気球はなにで作った？

① 紙　② 緑の絹　③ 動物の皮

Q2 ドロシーが気球に乗りおくれたのはどうして？

① トトをさがしていたから　② ねぼうしたから　③ こわくなったから

Q3 オズがいないあいだ、都を治めることになったのは？

① ブリキのきこり　② かかし　③ ライオン

こたえ

Q1 ②　オズが切った細長い緑の絹を、ドロシーが3日かけてぬい合わせ、大きな緑のふくろにしました。

Q2 ①　トトが子ネコにほえようと人ごみにかけこみ、ドロシーがさがしているうちに、つなが切れてしまいました。

Q3 ②　オズは気球のかごから、かかしが治めるので、わしと同じようにしたがうようにと命じました。

原田英語の多読ベストジュニア

本物の英語の絵本 1,000話以上を、原文・人の声の朗読・和訳つきで。ゲーム・なぞなぞも。ぜんぶ無料・登録なし。

haradaeigo.com/tadokubestjr/

出典　英文：原文そのまま（1語も書きかえていません）。Project Gutenberg 電子書籍 #43936（L. Frank Baum、1900年）。パブリックドメイン。
挿絵：W. W. Denslow（同じ本の初版の挿絵。パブリックドメイン）
朗読（Web版）：Phil Chenevert（LibriVox のボランティア。パブリックドメイン）
和訳・クイズ：AIと人が作成。AIは３重チェック。人の目でも順次確認しています。